

日航東京Hyatt Regency (住2晚 送1晚) 優惠自遊行 (3晚起)

出發日期：2012年 1月29日至3月29日

Booking class :
"Q" 日航東京航班

大割引!

別忘記乘搭日航航班尊享最多兩件寄艙行李，
每件23kg~合共46kg !!



成田機場巴士券 優惠價
Airport Limousine
單程 270
當地售價 JPY3,000

\$3,780起

****即日起購買1月29日~3月14日出發之旅客，2人或以上同行
每位可減 \$650(成人) / \$450(小童)，必須符合下列所有條款：**

1. 只限東京來回 (Q class) 及 必須選乘日本航空營運之成田航班 (JL736 及 JL735)
2. 機票限期為 2~7天，必須最少二人同行，一人出發恕不適用
3. 二人或以上同行，必須最少要有2位購買成人套票方可適用
4. 所有同行者必須於同一訂位記錄(PNR)內

熱賣推介

- 套票費用包括：
- ✦ 日航航班來回東京 (成田 / 羽田) 經濟客位機票乙張 (電子機票)
 - ✦ 連續住宿 三晚東京凱悅酒店
 - ✦ 香港機場保安稅

製表日期：2012年1月19日

生效日期：1月20日起報名

新宿區

HYATT REGENCY TOKYO 東京凱悅酒店

http://www.hyattregencytokyo.com/index_pc.html

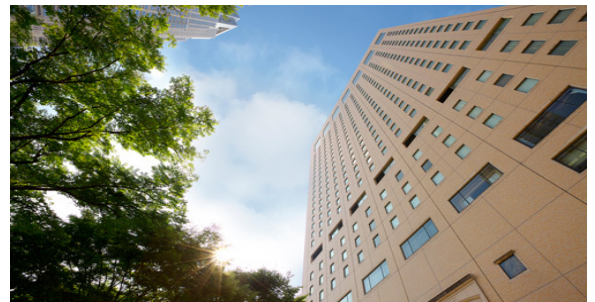
JR新宿站西口步行約9分鐘 /
成田/羽田機場巴士直達

Hyatt Regency Tokyo (東京凱悅酒店) 位於熱鬧的新宿區，集商業、購物和娛樂一身。從酒店的高層房間可以欣賞新宿的天際線美景，而酒店設計既豪華又優雅，突顯您尊貴身份。客房設備齊全，客人可在房間享用高速網絡服務。酒店與地鐵都廳前站緊接，步行前往JR新宿(Shinjuku)車站十分便利，這個車站與多條鐵路相連，更有特快列車前往箱根(溫泉度假勝地)。

Check in : 14:00
Check out : 11:00

Hyatt Regency Tokyo

高貴優雅之選



JAN / FEB 2012

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 一 | 二 | 三 | 四 | 五 | 六 |
| 29 | 30 | 31 | 1 | 2 | 3 | 4 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 | 11 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 | 18 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 | 25 |
| A | A | A | A | A | A | - |
| 26 | 27 | 28 | 29 | | | |
| A | A | A | A | | | |

MAR 2012

| | | | | | | |
|----|----|----|----|----|----|----|
| 日 | 一 | 二 | 三 | 四 | 五 | 六 |
| | | | | 1 | 2 | 3 |
| | | | | A | A | A |
| 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 11 | 12 | 13 | 14 | 15 | 16 | 17 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 18 | 19 | 20 | 21 | 22 | 23 | 24 |
| A | A | A | A | A | A | A |
| 25 | 26 | 27 | 28 | 29 | 30 | 31 |
| A | A | A | A | A | A | A |

| 4日3晚(連續) <每位> | |
|---------------|---------|
| 包早餐 | A |
| 三人房 (Triple) | \$4,990 |
| 雙人房 (Twin) | \$5,040 |
| 單人房 (Single) | \$6,780 |

| 4日3晚(連續) <每位> | |
|---------------|----------------|
| 不包早餐 | A |
| 三人房 (Triple) | \$4,370 |
| 雙人房 (Twin) | \$4,430 |
| 單人房 (Single) | \$6,150 |

- 此套票不設延期住宿價錢，如需要者，請參閱「東京逍遙遊」之價目表
- 送1晚之優惠必須緊接前2晚之住宿(即連續3晚)，恕不能間斷。



< ※ 上述基本套票價錢(HKS)以每位成人住宿(A期間)之日期計算，如遇不同價格之日期入住(由B期間起)，均需繳附加費(以每位每晚計) >

※ 二人或以上同行，當中必須最少要有2位購買成人套票方可適用(所有同行者必須於同一訂位記錄(PNR)內)。

小童價錢(只適用於一併購買與2位或以上同行之成人套票)：小童(佔床)價錢減收\$550，不佔床、不包餐食(須視乎酒店及房間種類能否接受而定) 淨機票價錢：HKS2,250。

^ 此套票必須最遲於4月1日或之前辦理退房。

東京線各旅遊套票之一般細則及備註

1 東京來回：“Q” class 轉上 “V” class之附加費 (每位)

| 情況 (東京來回) | 附加費種類 | 機票訂位 | 機票有效期 | 成人或 小童 (每位) |
|----------------------------|----------------------------|--------|-------|-------------|
| (1) 其中一程未能取得 “Q” class 之機位 | 其中一程 “Q” class 轉 “V” class | Q + V | 2-7天 | \$300 |
| (2) 來回程均未能取得 “Q” class 之機位 | 來回程均是 “V” class | V (來回) | 2-17天 | \$600 |
| (3) 整個行程超過7日 | 來回程 “Q” class 轉 “V” class | | | |

2 內陸機票附加費 (每位)

旅客可繳附加費訂購日航集團 (JL/NU) 之內陸機票 (最多可訂 2 段航程) 往 / 返日本國內多個城市【北海道地區除外】。

| 內陸機票 | 機票訂位 | 每位每段(成人) | 每位每段(小童) |
|-------------------|--------|----------|----------|
| 日本國內多個城市【北海道地區除外】 | Y or H | \$650 | \$490 |

3 非東京來回，需轉乘 JL/CX code share flight 之附加費 (每位)

如旅客選用下列行程 (乘搭單程之 JL/CX code share flight) 需繳附加費「只適用於經濟客位」：

● 若小童選乘 JL/CX code share flight，出發及回程日子時之年齡必須為12歲以下

● 如轉乘由國泰航空營運之日航 / 國泰聯營航班，必須前往國泰航空之櫃位辦理登機手續，一切辦理程序以及手提 / 寄行李之有關規格外收費條款依據國泰航空所訂立之指引為準。

| 行程 | 航班 | 機票訂位 (日航航班) | 轉乘聯營航班之訂位及附加費(每位) | | 機票有效期 | 轉乘聯營航班之訂位及附加費(每位) | |
|------------------------------|--|-------------|-------------------|-------|-------|-------------------|-------|
| | | | 成人/ 小童(2-11歲) | 機票有效期 | | 成人/ 小童(2-11歲) | 機票有效期 |
| 香港 - 東京* → 自費安排前往 → 大阪 - 香港 | JL7050 或 JL7051 JL7052 或 JL7053 JL7054 或 JL7055 JL7056 或 JL7059 | Q(東京) + | V(大阪) \$200 | 2-7天 | 或 | L(大阪) \$500 | 2-7天 |
| | | V(東京) + | V(大阪) \$500 | 2-7天 | | L(大阪) \$800 | 2-17天 |
| 香港 - 東京* → 自費安排前往 → 名古屋 - 香港 | JL7034 或 JL7033 JL7036 或 JL7035 JL7038 或 JL7037 | Q(東京) + | V(名古屋) \$200 | 2-7天 | 或 | L(名古屋) \$500 | 2-7天 |
| | | V(東京) + | V(名古屋) \$500 | 2-7天 | | L(名古屋) \$800 | 2-17天 |
| 香港 - 東京* → 自費安排前往 → 福岡 - 香港 | JL7058 或 JL7057 | Q(東京) + | V(福岡) \$200 | 2-7天 | 或 | L(福岡) \$500 | 2-7天 |
| | | V(東京) + | V(福岡) \$500 | 2-7天 | | L(福岡) \$800 | 2-17天 |

* 前往東京之旅客，必須選乘日本航空營運之東京線航班。

4 升級至商務客位之附加費 (每位)

| ※ 商務客位附加費種類 (不包內陸機票*) | 機票訂位 | 機票有效期 | 來回 (每位) | |
|-----------------------|-------|-------|---------|---------|
| | | | 成人 | 小童** |
| 來回東京乘搭日航航班* 之商務客位 | X + X | 2-17天 | \$6,200 | \$4,880 |

* 往返東京乘搭商務客位只適用於日本航空營運之東京線航班。

** 小童折扣優惠只適用於一併購買與2位或以上同行之成人套票

內陸線航班需乘搭經濟客位。

5 小童折扣優惠 (2-11歲) <只適用於一併購買與2位或以上同行之成人套票>

- 凡出發當日已滿兩歲但未滿 12 歲之小童 (佔床) 均享有 **HK\$550** 折扣優惠。
- 小童 (不佔床，不包餐食) 須視乎酒店及房間種類能否接受而定) 淨機票價錢 (只限日航航班)：**HK\$2,350**。
- 如小童入住溫泉酒店 (不佔床，不包餐食)，均需於當地自費繳付該酒店之設施費。

6 有關累積飛行哩數 (只適用於出發前已登記成為日航飛行儲蓄計劃之會員)

| 訂位代號 | 可累積的飛行哩數 | 訂位代號 | 可累積的飛行哩數 | 訂位代號 | 可累積的飛行哩數 | 訂位代號 | 可累積的飛行哩數 |
|------|----------|-----------|----------|-----------|----------|-----------------|----------|
| "Q" | 50% | "V" class | 70% | "X" class | 125% | "Y" & "H" class | 100% |

7 房間種類

- 小型雙人床房 (Semi-Double) 房間較細，只可供一男一女或夫婦入住
- 三人房 (Triple) 為雙人房 (Twin) 加床

8 報名及訂金

- 報名須於出發前 7 個工作天前辦理 (不包括香港及日本假期)。出發前 7 天內報名，客人均需繳付全數。
- 報名時需繳訂金每位 HK\$1,000，所有訂金一概不可退款或轉讓。如遇酒店訂房情況緊張，未能於出發前作實，客人則可選擇退還訂金，本公司恕不負責其他損失。
- 旅客於預訂機位時請提供正確之姓名 (必須與護照相同)，如確認後發現有任何錯誤，恕不能作任何更改。而機位則必須重新預訂，並需視乎當時之機位供應情況，敬請留意。

9 更改行程、取消行程及退款

- 機票、酒店住宿券發出後全部不能更改，不可取消及不可退款。
- 酒店一經確實後 (未發出住宿券)，出發前如有更改需繳手續費每人每次 HK\$100 (出發前 7 個工作天內不能更改)。
- 機票及酒店一經確實後如取消行程，需繳手續費 (每位計)：

| 情況 | 取消行程之費用 |
|--------------|------------|
| 出發前 7 個工作天以上 | 所繳訂金恕不退還 |
| 出發前 7 個工作天以內 | 全部費用之 100% |
| 機票及酒店住宿券發出後 | 全部費用之 100% |

- 如遇酒店訂房情況緊張，未能於出發前作實，本公司將會退回客人報名時所繳付之訂金。
- 有關所有酒店的特別安排要求，酒店均保留最終決定權，本公司恕不負責旅客以此理由要求退房或賠償。

10 付款方法

客人可選擇親臨本公司付款 或 利用下列銀行戶口轉帳
<敬請於付款後將有關之入數紙 以電郵或傳真方式發送給我們以作確認。>
銀行戶口轉帳資料：

| | |
|------|-----------------------------|
| 戶口名稱 | New Wisdom Holdings Limited |
| 銀行名稱 | 匯豐銀行 (HSBC) |
| | 港幣帳戶號碼：168-308831-838 |

11 一般細則及備註

- 機票訂位代號：“Q” class (日航航班)。可延期停留 (不另收費)，機票有效期 2-7 日，「最少必須停留 2 晚，最多可停留 7 晚」。
- 回程可選擇由大阪、名古屋或 福岡返港 (不包括內陸機票)，必須預訂 “V” class，附加費詳情請參照上述第 3 點之細則。
- 以上費用不包括航空公司燃油附加費、香港及日本機場稅。
- 本旅遊套票只適用於發出電子機票，不能夠發出普通機票。
- Pseudo Code：ABACUS -- “C1T8” GALILEO -- “AJX”
- 本公司尚有代售 **東京成田或羽田機場巴士券 (Airport Limousine Bus)**、**日本火車票 (Japan Rail Pass)** 及 **JR 東日本火車票 (JR East Rail Pass)**。
- 建議選擇購買合適的旅遊保險，本公司有代售旅遊保險，如有興趣訂購之旅客可與本公司職員查詢。
- 本價目表內所有圖片及資料均取自各酒店之網頁並僅供參考，如有任何更改恕不另行通知，最終以網頁內公佈之資料為準，本公司恕不負責，旅客敬請於出發前再次查閱酒店網頁。
- 旺季期間出發或住宿酒店需繳附加費。
- 上述價錢可能會因應匯率調整或其他因素而更改，請以訂房當日為準，恕不另行通知。本公司保留在旅遊套票費用全數繳付前調整費用之權利。
- 如對本公司提供之旅遊套票內容、資料、費用、條款及細則有任何爭議，本公司保留最終決定權利。
- 所有優惠推廣 (如 復生日航卡等) 及 旅遊優惠券均不適用於此旅遊套票，敬請留意。
- 凡參加東京各線旅遊套票，即送「東京旅遊指南小冊子」乙本 (每房計)，數量有限，送完即止。

※ 本公司另可代訂東京及日本其他地區之酒店及溫泉酒店，另有租車服務提供，歡迎向本公司職員查詢。

除上述細則及條款外，本產品亦受 Auto Holiday 自遊企劃《機票連酒店套票細則與責任問題》所約束，詳情請瀏覽網站或向職員查詢。

Auto Holiday 自遊企劃 Travel Agents Licence No. 353101

九龍灣展貿徑一號國際展覽中心 9 樓 943A 室 (港鐵九龍灣站德福廣場二期免費穿梭巴士直達)

Unit 943A, 9/F, KITEC, 1 Trademart Drive, Kowloon Bay

Tel 31888100 Fax 31866569 Web site http://www.autoholiday.com.hk